



Howdy! ダラス!

この人に訊く

テキサスのサムライカウボーイ MJM Ranch (大谷牧場) マイク大谷さん



目次

この人に訊く

テキサスのサムライカウボーイ MJM Ranch
(大谷牧場) マイク大谷さん 1

お知らせ

提供書籍募集(バザー)と
個人ブース出店のお願い 4
2023秋祭り 5
日本人会ソフトボール大会 参加チーム募集! .. 6
ゴルフ会(DJGA)からのご案内 6
日本人会ソフトボール大会 広告 7

ダラス日本人会40周年記念特集

あの人に訊く

元ダラス補習授業校校長

(2015年~2018年) 村上洋司 8
(2018年~2020年) 宮地 仁 9
(2020年~2022年) 浅野洋通 10

事務局より

会員イン&アウト 11

教育

「命の授業」の講演会 12

税金まめ知識

IRSのエラー 1590万件 14

不動産と住まい

戸建てのネズミ駆除 15

健康

歯はどのくらい硬いでしょうか? 16

旅行情報

クニカネ号と行くテキサス逃亡記73

~ちよつとひと休み~

★国立公園と国定記念物、国立森林公園って
一体何が違う? 18

テキサストリビアクイズ その1

テキサストリビアクイズ その1 19

編集後記

編集後記 23

●はじめに

ダラスの北東約60マイルに位置するCommerceに、敷地約528000㎡(東京ドーム約12個)、牛・馬・ロバ40頭

近くを飼育するMJM Ranch(大谷牧場)があります。牧場主のマイク大谷さんは少年時代からカウボーイに憧れ、50年ほど前に20代で単身渡米し、様々な人と出会いを繰り返した末に念願の牧場を入手し、カウボーイになる長年の夢を叶えました。カウボーイが活躍した西部開拓時代のフロンティア精神こそアメリカの原点であり、日本の武士道にも通じると大谷さんは語り、自らを「サムライカウボーイ」と称しています。人生の節目における人との出会いを大切に、チャンスを逃さず成功を掴み取った大谷さんの「人間力」の豊かさ・鋭さに着眼し、これまで大谷さんが歩んできた道程についてお話を伺いました。

●少年～青年時代をどう過ごしたのでしょうか？

ベビーブームの直前に当たる1945年(昭和20年)に愛知県の渥美半島(現在の田原市)で生まれました。父は教師をしていましたが、俗にいう「聖職者の二面性」のようなものを感じ取り、親に反発ばかりしていました。反骨精神の塊のような子どもで、今へとつながっていると思います。中学時代にはTVでアメリカの西部劇が盛んに放映されており、ジョン・ウェインに憧れ、いつかはカウボーイになりたいと夢を抱くようになりました。学生時代はラグビーに明け暮れ、授業そっちのけの学生生活を送りましたが、団塊の世代と違って競争がほとんどなく、就職試験に遅刻したにもかかわらず、卒業後は運よく大手建設会社に就職しました。生意気でしたが面白い奴と思われたようです。現場を知ることが必要と主張し、文系でありながら現場に配属され、建設作業員と共に3年間を過ごしました。

●徒手空拳で渡米したとのことですが、具体的な経緯は？

もともと会社へ就職したのはアメリカへの渡航費用を貯めるための「腰掛」であって、5年間勤めた会社を辞めて、27歳のとき念願の渡米を果たしました。情熱だけはありませんが、実態は「当てなし・伝手なし・知識なし・英語力なし」の無い無い尽くしで、頼りとするものが何もない徒手空拳での渡米でした。渡米当初の数カ月は何でも見てやろうとNYやLAで過ごしましたが、会話力ゼロのショックを受け、自らを英語を話さざるを得ない環境に置くためコロラドの山奥に行くことにしました。

●コロラドでカウボーイの仕事に就いたそうですが、その暮らしは？

コロラドを選んだのはもちろんカウボーイへの思いからです。拙い英語でコロラドの商工会議所へ手紙を書き、牧場のリストをもらったものの全く相手にされませんでした。お金が尽きる寸前で老牧場主から返事があり、ロッキーの山奥の観光牧場で働くことになりました。念願のカウボーイの仕事に就いたのですが、3K(きつい、汚い、危険)職場で生活は安定せず、新しいオーナーとそりが合わないこともあり、結局4年半で観光牧場のカウボーイ生活を打ち切り、会社勤めを選びました。その牧場でのいちばんの収穫は妻のジェーンと出会ったことです。後にNYでビジネスを展開する際、アメリカをよく知る彼女の適切なアドバイスや励ましが大いに役立つことになりました。

●シャルマンのオーナーとの出会いが人生を変えたとのことですが？

渡米10年目の1982年に福井にいた大学の先輩から、鯖江の眼鏡メーカー・シャルマンのオーナーがアメリカへ進出をしたいが、任せられる人材を探しているとの連絡が入りました。その頃はコロラドで安定した会社勤めをしており、初めは興味もありませんでした。ところがオーナーが直談判にやってきたのです。海の物とも山の物ともつかぬ自分に、会社の命運を掛けるオーナーの意気込みを心被打れました。また妻のジェーンもチャンスに掛けてみるべきだと強力に後押ししてくれました。会社経営のノウハウなど全くない自分が一足飛びにNYで起業するのは簡単なことではありませんでした。福井で一通りの研修は受けたものの、アメリカで日本製チタンフレームの眼鏡が如何に受け容れられるか、何もかもが試行錯誤の繰り返しでした。アメリカ進出は「乾坤一擲の大勝負」というオーナーの一言は、失敗の許されない大仕事であることを意味していました。当時は毎年円高の連続で苦労しましたがビジネスは急成長、その後社員300名、競合350社中トップ5の位置を占めるほどになりました。その後市場もアメリカだけでなく欧州や中南米にまで拡大しました。何より自分という人間をオーナーが信用してくれたことに尽きます。



●ダラスで牧場を始めた理由は？

23年間NYでビジネスに専念し、後継者も育ったので還暦を機に仕事を辞めて牧場を購入しました。妻と結婚したときに、リタイア後は牧場経営をすると約束したからです。子どもの頃に憧れたカウボーイになることがその理由のひとつですが、アメリカで牧場主になることは一種のステイタスであり、歴代の大統領や著名なスポーツ選手、各界の成功者と言われる人たちの多くが、自然と動物に囲まれた生活をする牧場主となっているからです。リタイアする前から牧場探しを始め、年齢を考え冬の寒さが厳しくないテキサスを中心に2人で約70箇所もの牧場を見て回りました。Commerceの牧場を選んだのはロケーションや広さよりも、妻が敷地内のヨーロピアン風の建物とその住み心地を気に入ったからです。ここは敷地面積からすると、アメリカでは本格的な牧場とは言えず、個人的な「趣味の牧場」といったところですが、リタイア後2人でのんびり暮らそうと考えていたのに、妻は癌に罹りあっけなく逝ってしまいました。

●BBQに取り組むことになったのは何故ですか？

妻が亡くなって生きがいを失いかけていたとき、偶然にもBBQに取り組む機会が生まれました。新潟の酒造メーカーの誘いで新潟へ赴いたとき「日本BBQ協会」の会長と巡り合いました。酒造りの話はお破算となりましたが、BBQについては会長と大いに意気投合し、アメリカのBBQ文化を日本に広めるといふ設立の趣旨に賛同し、日本への恩返しのため「日本BBQ協会テキサス支部」を立ち上げました。現在日本からの来訪者や地元の日本人コミュニティの方を中心に、牧場でBBQを提供しています。アメリカのBBQは出会いの場、コミュニケーションの場でもあります。コンロが囲めるだけの少人数で集まる日本の焼肉と違って、前日から8～10時間も掛けて低温でゆっくり焼くSlow & lowのBBQは、家族・友人・職場の仲間など大勢の人が一堂に集い、食事をしながら自由に会話をし交流を深める、アメリカならではの文化と言えます。またBBQは高級な肉を使うのではなく、安価な肉を美味しくを旨としています。Brisketをはじめ、Pulled Porkと呼ばれるPork ShoulderやBurnt Endなどが代表的です。ヒューストン、メンフィス、カンザスシティ、テネ

シーでは毎年世界的なBBQ大会が開催されていますが、見た目、カット、焼き具合、ジューシーさ、味など細かな採点項目があり、今のところ歴史の浅い日本人が好成績を収めるには至っていません。BBQを極めるのも、ビジネス同様遙かな道のりです。

●少年時代の夢を実現した現在の心境は？

「アメリカンドリーム」という言葉がありますが、子どもの頃に抱いた夢を、実現できる人間がどれほどいるかと思うと、自分は本当に幸せな人間だと実感しています。やりたいことを好きなようにやってきたのですから苦労をしたとは全然思いません。人生の節目でその都度影響を与えてくれた大切な人との出会いがありました。一期一会の出会いを逃さず、大切にしてきたからこそ今があると思います。アメリカに渡り半世紀が経ちました。自由で何事にもとらわれないアメリカが大好きです。外から日本を眺めると、成長を阻害している弊害がよくわかります。横並び・形式・先送り・事なかれ・前例踏襲といった要因が日本の国際競争力を低下させており、そうした壁を打破して欲しいと願います。思えばこれまで様々なことに挑戦してきましたが、培ってきた「人間力」だけは誰にも負けないと自負



しています。年齢80が近づいていますが、孤独を恐れることなく、これからも好きなことをして、身軽にシンプルな毎日を送ることができればと思っています。

●インタビューを終えて

波乱万丈という言葉はまさに大谷さんの生き方のためにあるような気がします。日本では1本の長い道を歩み続けることが、人生のお手本のように言われてきましたが、近年のグローバル化やAIのような先進技術などから、これまでの伝統的な価値観だけでは対応できない状況が続出しています。人生の曲がり角でその都度大きな判断

をし、フレキシブルに対応してきた大谷さんの人生は、アメリカの自由な精神や文化を基本としており、日本ならではの考え方にとらわれない今後のお手本になるように感じます。筆者も大谷牧場を訪問し、ご自慢のテキサスBBQを食べさせていただきました。自然に恵まれた晴天の下でいただくBBQは格別な味でした。なおNYでのビジネス展開については、大谷さんのご著書『サムライカウボーイ社長記』に詳細が記されており、アマゾンのネット販売で購入可能です。

記：広報部会 深谷 三代子

お知らせ

提供書籍募集(バザー)と個人ブース出店のお願い

毎年恒例となりました『日本人会バザー』を**12月2日(第1土曜日)**に開催します。

バザーの収益金はダラス補習授業校の運営活動費用の一助として使用させていただきます。皆さまのご協力をどうぞお願い致します。

ご帰国等でご家庭にある書籍を処分されたい方、是非ご利用ください。

1. 教育部会の運営するブースへのご寄付について

(1)ご寄付を受け付ける品物：書籍、雑誌(2020年度以降に発行のものに限る)、マンガ、CD、DVD、Blu-Ray、ゲームソフト(市販品に限る。中古は可)

※家庭で私的に録画、録音したもの、ダビングされたものは対象外です。

(2)受付方法：補習校正面入り口付近のパーテーション近くに中古書籍受付箱を設けますのでそちらにお入れください。受付箱は8月12日以降、補習校の授業実施日に設置します。

学校スケジュールはこちらのサイトからご確認ください。

https://godja.org/hoshukoV2/images/SchoolInfo/2023/2023_calendar.pdf

2. 個人ブース出店の募集について

今年度も、クラフト・食品・雑貨等の販売をご希望される場合については、個人ブースとして募集いたします。日頃楽しみながら作っておられる作品等を販売してみませんか？ お一人様からお友達グループまで、皆様の参加をお待ちしております。

お申込み詳細につきましては追って日本人会メール等にてご案内致します。

連絡先：ダラス補習校運営委員会

バザー担当 小林 2316k@jsdallas.org

中西 1827n@jsdallas.org

記：ダラス補習校 運営委員会 山中 登志夫

Japanese Fall Festival 2023



ダラス日本人会主催

Sunday, 10/15
10 am-3 pm

雨天決行 Rain or shine
入場無料 Free admission
誰でも参加可能 All welcome!

くじ引き抽選会、パフォーマンス、
フード、ゲームと盛り沢山!

Raffle, Stage Performance,
Food, Game, Culture Booth,
and more!



ブース出店者募集中!
お申込み・お問合せは
djaakimatsuri2023@gmail.comまで

場所 日本人会事務局 ビル北側駐車場
Dallas Japanese Association North Side Parking Lot



4101 McEwen Rd. Dallas, TX 75244
Dallas Japanese Association
Phone: (972) 458-0478
E-mail: dja@godja.org
www.godja.org

日本人会ソフトボール大会 参加チーム募集!

日時: 2023年9月24日(日)
8:00 am ~ 4:00 pm

場所: Heritage Yards Athletic Fields,
4525 Hedgcoxe Rd,
Plano, TX 75024

募集締切: 2023年9月10日



問合せ (Email/Phone):

skotake@itoen.com / +1 424 477 4977

小武スティーブン (ITO EN (North America) INC.)

ルール : 1チーム11名(守備10名+DH 1名。女性は最低1名以上、Non-Native Japanese Speakerのゲスト参加は1試合につき3名まで)。予選リーグ～決勝トーナメント制、5イニング制、試合時間制限有。その他詳細は各チーム代表へご案内いたします。

日本人会プログラム部会主催のソフトボール大会を9月24日(日)、Plano市のHeritage Yards Athletic Fieldsにて開催します。予選リーグからのトーナメント方式にて実施し、入賞チームには景品を用意いたします。随時ご参加お申込みをお待ちしております!

記: ダラス日本人会 プログラム部会

小武 スティーブン [詳しくは7頁→](#)

ゴルフ会 (DJGA) からのご案内

ゴルフ愛好家の皆さん、DJGA会員の皆さん、
コロナの影響にて一時期お休みをいただいていたDJGA(Dallas Japanese Golf Association)ですが、昨年より通常どおりゴルフトーナメントを開催しております。

ダラス在住の日本人のかたと気軽に交流をしてみませんか。

DJGAは2月から12月の第1日曜日にトーナメントを開催しています。

ダラスの暑い夏が続きますが、DJGAのトーナメントは朝の涼しい8時からのショットガンスタートです。

アメリカでは少ない祝日の週でのトーナメントとなりますが、多くの方のご参加をお待ちしております。

9月は、ダラスダウンタウン南のゴルフ場となります。7月はコースリノベーションの為に、やむを得なく下記コースでの大会を中止することとなりました。

9月までにはコースリノベーションも終わります。新しいコースでのプレイを楽しみませんか。

9月3日(日) 午前8時
ショットガンスタート

Old Brickyard Golf Course:
605 North I-45, Ferris, TX 75125

参加費 \$55



多くの方のご参加をお待ちしております。

初めてのご参加のかたは、下記のメールアドレスにご連絡ください。

djga.webmaster@gmail.com

DJGA代表幹事一同

記: DJGA代表幹事部 矢野上 奈々

9月24日(日曜日)

8:00 am ~ 4:00 pm

日本人ソフトボール大会

会場

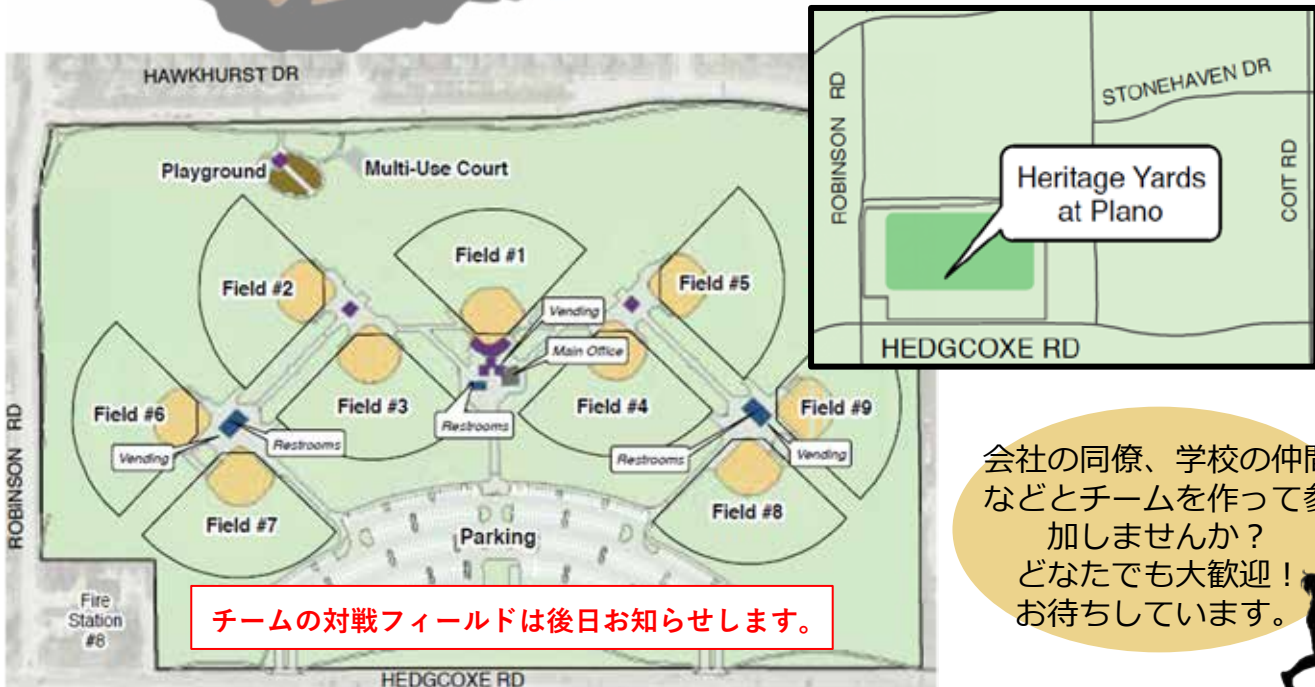
Heritage Yards Athletic Fields

4525 Hedgcoxe Rd, Plano, TX 75024

参加お申込み/お問い合わせはEmail かTextでどうぞ

小武ステーブン - ITO EN (North America) INC.

Email/Phone : skotake@itoen.com / +1 424 477 4977



チームの対戦フィールドは後日お知らせします。

会社の同僚、学校の仲間
などとチームを作って参
加しませんか？
どなたでも大歓迎！
お待ちしております。



- ① 参加費：\$220（1チーム） - 日本人会事務局へ小切手をお送りください。
お支払い先：Dallas Japanese Association
送付先：4101 McEwen Rd, Suite 245, Dallas, TX 75244
備考：ソフトボール参加費とお書きください。

- ② 参加申し込み締め切り日：2023年9月10日
- ③ ルール内容等、詳しくはチームの代表者へメールでお知らせします。
- ④ 万が一の雨天中止/会場変更は早急に対応いたします。

ダラス日本人会40周年記念特集記事 あの人の訊く 元ダラス補習授業校校長(2015年～2018年)村上洋司

ダラス日本人会40周年記念特集として今月は2015年以降のダラス補習授業校校長先生方にお話を伺いました。

元ダラス補習校校長(2015年～2018年)村上洋司

今どこで何をされていますか？

今、カンボジア・プノンペンでプノンペン日本人学校の校長をしています。

ダラスでの思い出

私のダラスへの赴任は、2015年から2018年まででした。ちょうどその頃は、北米トヨタ(TMNA)がプレイノに新たに設立されたり、テキサス新幹線構想実現に向けてJR東海の関係者がダラスに来られたりと補習校生徒の急増期でした。それに伴い教員不足、学校駐車場不足が顕在化してきました。新規採用教員の採用面接を年度



▲ アンコールワットへ修学旅行

終わりの頃には、土曜日に学校でしていました。教員免許を持っている方が先生としては望ましいのですが、そうも言っておられない現実があり、熱意がある方に先生になっていただいて何とかウェイティングをしないで学校運営ができていました。

また、駐車場問題はより深刻で、いつ駐車場で交通事故が起こってもおかしくない状況にありました。毎週開催の運営委員会では、その解決に向けてのアイデアと実施方法の話し合いが真剣になされていました。ドロップオフ・ピックアップ制度はこの頃に始まりました。

今、思うこと

今勤務していますプノンペン日本人学校校舎は、月～金は日本人学校、土曜日は補習校が使っていますので、補習校の行事への参加時や両校の交流会がある度にダラス補習校のことを懐かしく思い出しています。

この時代の経験があつてこそ現在のプノンペン両校が仲良かつ切磋琢磨して伸びていっています。

記：元ダラス補習授業校校長 村上 洋司



▲ 運動会の様子。カンボジアの民族踊りココナッツダンスはプノンペン日本人学校の伝統に。

ダラス日本人会40周年記念特集記事 あの人に訊く 元ダラス補習校校長(2018年～2020年)宮地 仁

今どこで何をされていますか？

学校関係の仕事は昨年で退職し、今は大阪府高槻市の自宅でのんびりと日々を過ごしている。ストレッチやウォーキングは健康維持のため日常的に実践し、空手やゴルフはマイペースで趣味として楽しんでいる。今後は夫婦で国内旅行や温泉地めぐりを計画しているが、機会があれば教員時代の派遣地であるシカゴやダラスにもぜひ行ってみたいと思う。

ダラスでの思い出

ダラスに赴任した当初、どこまでも続く広い大地と整備された道路網に圧倒された。また、カウボーイをイメージする風景や人々の屈託のない笑顔や温かさに接することができた。

海外子女教育振興財団委嘱の「在外教育施設の高度グローバル人材育成拠点事業(AG5)」では、教員の指導力向上や生徒の学力向上に微力ながらも関わり、充実した2年間を送ることができた。また、学校創立50周年を迎える準備の中で、日本人会をはじめ保護



▲ 最大の楽しみ。3歳の孫との時間

者や先生方などの並々ならぬご苦勞とご支援を改めて実感した。

ただ、帰国時にコロナ感染症が広がりはじめ、補習校も休校となり卒業式や修了式ができなかった。子ども達や運営委員会の皆様にご挨拶できず帰国したのが今でも心残りとなっている。

帰国して思うこと

ダラス日本語補習授業校では、いつまでも心に残る素晴らしい思い出がたくさんできた。校内に響き渡る子ども達の挨拶や生き生きと授業に臨む姿、また行事に取り組む熱意や行動力は学校での理想の子ども像そのものであった。40年の教員生活の最後の勤務をダラスで終えたことは教育に携わる者としてこの上ない喜びと誇りを感じている。



▲ 高知県桂浜にて

記：元ダラス補習授業校校長 宮地 仁

ダラス日本人会40周年記念特集記事 あの人に訊く 前ダラス補習授業校校長(2020年～2022年)浅野 洋通

今どこで何をされていますか？

昨年3月に帰国し、現在は地元千葉県いすみ市に戻り悠々自適のんびり過ごしています。昨年の夏には、補習校5年生在籍中のA君がいすみ市に来たということで連絡をもらいました。私の最終勤務校である大原小学校に体験入学をしたいということで、一緒に学校に行き体育の授業(水泳)に私共々参加させてもらいました。

ダラスでの思い出

現在も時折、補習校勤務時の同僚や知人からLineやE-Mailをいただき懐かしく思っています。たった1年7カ月のDallasでの生活でしたが街の様子、アパートで



▲ 奥日光へ3年振りのスキー

の生活、ドライブ旅行等々、私の大切な財産となっています。コロナ感染症に翻弄されオンライン授業を余儀なくされ、貴重な時間を割かれてしまったという思いがあります。その間、対面での行事ができないまま卒業や退学をしていった子どもたち。大切な成長期を思うように過ごせなかった辛い思いもあったと思います。ぜひこれからの生活で明るい明日を創ってほしいと願っています。

末筆ながら日本人会関係の皆様にはコロナ禍ではありましたが、創立50周年記念事業に関する内容の他、たくさんのご支援、ご協力を賜りありがとうございました。ダラス日本人会40周年、誠にとおめでとうございます。皆様のご多幸を心よりお祈り申し上げます。

記：前ダラス補習授業校校長 浅野 洋通



▲ タンザニアにて。マサイ族のマーケット観光



会員イン&アウト 2023年8月

★企業入会★

—賛助会員—

CALANCE

888 S. DISNEYLAND DR. #500,
ANAHEIM, CA 92802
電話 657-312-3521

◆ 知久 浩明

★入会★

—正会員—

DENSO INTERNATIONAL
AMERICA, INC.

◆ 服部 輝夫

FUJITSU NORTH AMERICA, INC.

◆ 播磨 真吾

ITOCHU INTERNATIONAL INC.

◆ 田中 大介

JAPAN AIRLINES CO., LTD

◆ 北脇 俊次

MISAWA HOMES AMERICA, INC.

◆ 石村 裕之

SUMITOMO MITSUI BANKING
CORPORATION

◆ 渡邊 渉

—個人会員—

◆ 綾部 宏昭・裕美子

◆ 平野 孝枝・拓也

◆ 岩田 智文・貴恵

◆ 海東 奈月・ラロン フリッツ

◆ 美内 庸介・香織

◆ 三宅 博樹・朋代

◆ 永島 歩・フェルナンデス ガル
シア フランシスコ

◆ 志田 知優・展子

◆ スノー 実奈子・ブライアン ス
コット

◆ 山崎 智昭・友夏子

☆退会☆

—個人会員—

◆ 川添 喬博・セラ泉

◆ 風間 大輔・梨恵

◆ 森本 和茂・阿矢子

◆ 村田 麗花・レステル ピエール

◆ スプラドリング 暁子・ブライアン

木村法律事務所

www.theklaw.com

移民・会社法



トラブルに見舞われて困っている時は、まずはお相談ください。場合によっては簡単に解決するかもしれませんが、相談内容により、弁護士が必要かどうか、今後の方針をご提案します。

弁護士 **木村 原**

(げん)

トラブル? → お相談 → ご提案

初回法律相談無料

お気軽に日本語で
ご相談ください。 ☎ 832-247-6932

E-mail: gen.kimura@theklaw.com

! 2022年1月ダラスオフィス Open !

仕事探しは、クイックから

アメリカでの経験豊富な専任アドバイザーが
レジメの書き方から職種適性までトータルサポート。
フルタイム、パートタイム、リモート勤務等のご相談大歓迎。



まずは担当山岸(214-563-4248)までお気軽にご相談ください。

無料登録 www.919usa.com

QUICK USA, Inc.

5851 Legacy Circle Floor 6, Plano TX 75024

Tel : 469-626-5265

E-mail : Yamagishi@919usa.com



「命の授業」の講演会

「命の授業」がダラス補習授業校で 8月26日行われます。

1年間に約200回全国の学校や会社等で「命の授業」を行っている腰塚勇人先生をご存じでしょうか。私が「命の授業」に出会ったのは高知県で初めて「命の授業」が行われた2010年9月でした。講演を聞いた後直ぐにこの「命の授業」をうちの学校でして欲しいと腰塚先生にお願いしました。高知の田舎(四万十町)の小さな学校にわざわざ来てくれるか少し不安でしたが即答で快諾してくれ、その年の12月学校に来てくれました。それから腰塚先生とのお付き合いが始まり、校長として赴任した学校で毎年のように「命の授業」をはじめとする講演会を子どもたち、保護者、地域の方に行なっていただきました。有難いことに1000回目、2000回目の記念すべき講演会は私の勤務する学校でした。また、ベルギーのブラッセル日本人学校でも「命の授業」をしていただきました。そして嬉しいことにこの夏ダラス補習授業校でも「命の授業」が行われます。

一足先に紙面で腰塚勇人先生の「命の授業」を紹介します。

講師の腰塚勇人先生について

神奈川県横浜市生まれ。中学校教諭として、バスケットボール部をはじめ熱血指導で充実の教師生活を送っていた2002年にスキーで転倒、頸椎(首の骨)骨折という大事故に遭い、全身がまったく動かない状態で病院に運び込まれる。4時間の手術の末、奇跡的に一命は取りとめるが、医師からは「寝たきりか、車いすの生活になる可能性が高い」と宣告され、一時は人生に絶望し死を覚悟する。

しかし、その後の妻の献身的な看病と医療スタッフとの信頼感に基づくリハビリに専念。また、体育教師を務めていた中学校の教え子たちや同僚の、一日も早い復帰を待ち望む心強い声援に支えられ驚異的な回復を見せ、その結果、4ヵ月の入院・リハビリを経て、退院。医療関係者から「奇跡的な回復」と注目を集める。このことは、ビートたけしさんの「奇跡体験!アンビリバボー」でも紹介される。

頸椎骨折という大事故と入院、その後のリハビリを通じて、自身の見方・考え方・感じ方が一変して、自分の命が「助けられ、生かされている」ことを実感しながら、感謝とともに日々を生きている。

現在、「命の授業」の講演家として、自らの経験を基に、「命の尊さ」「生きていることの素晴らしさ」「ドリー

腰塚勇人先生の本



夢メーカーの大切さ」「命の喜ぶ生き方」を、全国の方々に伝える活動をしている。

命の授業（命の授業ホームページ<https://inochi-jyugyo.com/lesson/>より）

2003年3月1日。人生を大きく変える出来事がありました。

スキーで転んで「首の骨」を折って救急車で病院に運ばれました。

その時、お医者さんは奥さんに「たぶん、一生、寝たきりか、よくて車イスの生活になるでしょう」と言われました。

手術は成功しましたが。

しかし、1週間たっても首から下の「手足」は、まったく動きませんでした。

毎日、「どうやったら死ぬるか」そればかり考えていました。

本当は、生きていたかった。でも、「生き方」がわからなかった。

そんな私に「生きる勇気」をくれた人がいました。

奥さんの言葉「何があっても、ずーっと一緒にいるから」お母さんの言葉「代わるものなら代わってあげたい」

「先生、待っているから」仲間と生徒たちの言葉

多くの「優しさ」と「強さ」をもらった時「1人じゃない」って、「生きなきゃ」と覚悟を決めました。そして、今のすべてを受け入れて、いつも「笑顔」でいると決めました。

どんなことにも、「ありがとう」を言おうと決めました。そうしたら、まったく動かなかった手足が事故から10日後だんだん動きはじめてくれました。そして、ケガから4ヶ月後…、奇跡が起きました。先生として学校に戻れたのです。

私は、首の骨を折るといふ大きな「失敗」をしました。

でも、「周りの人々のおかげで、自分が生かされていること」を実感し、生きることをやめずに「幸せになる努力」を続けてこれました。

だから、私はこの「事故」に感謝しています。大切なことに気づかせてくれて、ありがとう。

あなたも、私のようにこれから何度も「失敗」をして、辛い思いや悲しい思いをたくさん、たくさんすることがあると思う。

でもね「失敗」は悪いものではなく「夢にまた一歩近



▲ 5つの誓い

づき、成長した証拠」なのです。

だから、もし「失敗」したとしても、その「失敗」を、「夢にまた一歩近づき、成長した証だ」と思い、自分を信じて「楽しく生きる努力」を続けてほしい。

「生きている」ただそれだけで…

「生きている」って、それだけで、本当に素晴らしいことだから、あなたは、決して、1人じゃないから、私は、あなたのことを知らないかもしれませんが、でも、私は、あなたのことが、本当に大切です。

ケガをして入院、リハビリをする中で一番感じたことは、自分の命が生かされ周りの人たちに支えられているということでした。

だからこそ、社会復帰するときには「自分の命の使い方」を真剣に考えました。もし、このケガをしなかったら、僕は「命の使い方」なんて考えなかったと思います。実際、ケガをする前は考えていませんでした。なぜなら、命があること、生きていることは、当たり前だったから。

でも、命があることも生きていることも当たり前ではないということに気づかされました。そこで決めたこと。

それは、「自分と他人の命を傷つけない」ということ、そして、「命の喜ぶ生き方をする」ということでした。

私の決めた「5つの誓い」

それを具体的に行動に移すための自分との約束が、「5つの誓い」です。

「口」は 人を励ます言葉や 感謝の言葉を言うために使うおう

「目」は 人のよいところを 見るために使うおう

「耳」は 人の言葉を最後まで 聴いてあげるために使うおう

「手足」は 人を助けるために使うおう

「心」は 人の痛みがわかるために使うおう

「命の授業」の視聴について

補習校保護者の方は校舎で一緒に視聴していただくことができます。(詳細は8月の学園だよりでご案内します。)

ダラス日本人会会員の方で録画動画視聴の希望がある方は以下のフォームにてご連絡下さい。

<https://forms.gle/SJLkhj5ynM5ctJhN8>

記：ダラス補習授業校 校長 坂山 英治

税金まめ知識



IRSのエラー 1590万件

2022年度に、IRSは個人の納税者に対して約1590万件のIRSの数学的または事務的なエラーが原因による通知を送付しました。これらのエラーの約70%はCOVID-19の給付金に関するクレジットの計算に関連しており、他の一般的なエラーには、扶養家族税額控除の計算、および標準控除と項目別控除の使用が含まれていたようです。

これらの統計から分かるように、IRSによるエラーは毎年頻繁に発生します。IRSによれば、エラーには計算エラー、誤って転記された金額、適格性要件を満たしていない、税申告書の処理中に特定された情報の欠落などが含まれるようです。これを考慮すると、エラー通知に適切に対応する方法を知ることが極めて重要となります。

IRSは、エラーに基づいて追加の税金を課し、納税者へ通知を送付します。通知には追徴税の説明が含まれていますが、専門的知識がないとそれがIRSのエラーにより発生しているのかどうかを見極めるのが困難な場合があります。

専門家にIRSへの対応を依頼するには、Form 2848 (委任状)に署名することにより、専門家が納税者に代わりIRSとの対応をすることが可能となります。IRSからの通知にはIRSの電話番号が記載されていますが、繋がるまでに時間が掛かり、またIRSの方の知識もまちまちであるため、電話だけで解決することは非常に困難です。手紙でこのようなIRSのエラーを通知する際は、IRC Sec. 6213(b)に基づく追徴の取り消しを要求し、納税者が追徴に異議を唱える理由を提出します。手紙にはIRSの通知のコピーを添付し、納税者の立場を支持する適切な説明、計算、サポート書類なども添付します。手紙は郵便書留(Certified Mail)で送り、受領書(Return Receipt)を要求します。これにより、手紙が適時に提出された証明となります。

近年、納税ソフトウェアは税申告書上の算術エラーの数を減らしましたが、毎年エラー通知の数は依然として高いままとなっているのが現状です。

記：Masui CPA Firm 増井 修介

戸建てのネズミ駆除

我が家で今年、実際に起きた事例の紹介です。

ある日の夜、屋根裏から、パタパタという物音が聞こえました。それとほぼ同時期にガレージの床にネズミのフンと思われる物体発見(写真1)。

早速業者を呼び、調べてもらいました。家にネズミが入るのは侵入経路があるからで、まずガレージドアと地面の間に隙間があったため、それを閉じてもらいました。次に、屋根の周辺を見てもらい、リスが齧ったと思われる隙間を発見(写真2)、対処してもらいました。

単に隙間を塞いでしまうと、そのとき屋根裏に居るかもしれないネズミを閉じ込めてしまうので、一方通行でネズミが外に出ることだけできる小さいドアを隙間に付けてもらい、一か月後にドアを外してから隙間を埋めてもらいました。



▲ 屋根の隙間

並行してネズミが好みそうな薄暗い塀際などに毒入りの餌箱を数か所設置しました。これで問題は解決、屋根裏の運動会も無くなりました。ガレージの床も掃除したあと新たなフンはありません。

業者のコメントによると、ネズミは寒い時期に暖を取るためにガレージや屋根裏にやってくるらしく、夏の時期には余り建物の中には来ないそうです。ガレージや屋根裏にネズミが好みそうな餌もありませんし、なるほどと思いました。

ダラス近辺で、野ネズミはどこにでもいる野生動物です。毒入りの餌で駆除だけしても、またどこからかやってきます。侵入経路を絶つのは絶対に必要な対策です。持ち家の方はこの事例を参考にしてください。借家の方も、何か気配があったら大家さんか管理会社の方にご相談ください。しつこくお願いしてしっかり駆除してもらいましょう。



▲ ガレージ床ネズミのフン

健康



歯はどのくらい硬いでしょうか？

宝石のペリドットは8月の誕生石の一つです。古くから宝石や鉱物の硬さを表す指標としてモース硬度が使われていますが、ペリドットのモース硬度は6.5~7です。では、最も硬い(モース硬度が高い)宝石はご存知の通りダイヤモンドであり、モース硬度は10です。硬さだけでは素材の性質を完全に比較することはできませんが、一般に硬度の高い素材は硬度の低い素材を削ることができます。

歯の最表層は「エナメル質」と呼ばれ、人体で最も硬い組織で構成されています。モース硬度は約5であり、

鉄よりも硬いとされています。そのため、歯は非常に堅固であり、食べ物を効率的に噛み砕いて消化しやすい形にすることができます。一方で、歯を削る器具である歯科用ハンドピースでは、モース硬度10の人工ダイヤモンドなどが使用されており、この高い硬度によって効率的にエナメル質を削ることができます。

エナメル質は非常に硬いですが、強い衝撃や歪む力には弱く、歯ぎしりや氷を噛む習慣などがあると、たとえ健康で丈夫な歯だとしても、エナメル質だけでなく、歯そのものが割れる可能性があります。また、虫歯や酸

CRUISE

社宅・投資物件 etc
不動産管理はクルーズハウジング

日本で25年以上の実績を持つ、
“不動産管理の専門会社”が丁寧に対応します。

- ◆DFWエリアで200軒以上の管理実績
- ◆入居者募集、クレーム対応、メンテナンス、家賃集金、退去業務など
お困りごとはお任せください。

アパート
メント

戸建て

タウン
ハウス

日本人中心の
きめ細やかな対応

お問合せ先

クルーズハウジングコーポレーション

✉ info_chc@cruise-net.co.jp

Phone : 214-774-9665

5068 W Plano PKWY, Suite 277, Plano, TX, 75093

Check!

不動産のご相談は、いつでも
お気軽にお電話下さい。

平嶺 多美子

(214)673-8051

- 住宅
- 賃貸(住宅、アパート、オフィス)
- 投資、商業物件

RE/MAX

1401 N. Central Expy.
Richardson, TX 75080
tamikohiramine21@gmail.com

によってエナメル質は柔らかくなり、脆くなります。

歯ブラシのナイロン毛先は柔らかい素材であり、モース硬度2に相当すると言われています。理論的には歯に傷をつけることはありませんが、歯磨き粉に含まれるシリカなどの研磨剤はモース硬度7程度の硬さを持つ場合もあります。したがって、研磨効果の高い歯磨き粉と硬い歯ブラシを使用したり、激しいブラッシングを行ったりすると、歯の表面に過剰な摩擦や圧力がかかり、歯を傷つける可能性があるため注意が必要です。また、歯茎が下がるとエナメル質に覆われていない部分、つまり、モース硬度が約2.5と比較的柔らかい象牙質などの歯の内部構造が露出し、歯磨きの仕方によっては簡単に削れてしまう可能性があります。

歯を守るためには、適切な歯磨き方法を実践するこ

とが重要です。柔らかい毛先の歯ブラシを使用し、適度な力で優しく小さな円を描くようなブラッシングで歯垢や食べ物の残りを除去しましょう。また、歯ぎしりなどの歯を失うリスク要因を早期に歯科検診で見つけることも必要です。

References

Mohs Hardness Scale: <https://geology.com/minerals/mohs-hardness-scale.shtml>

Toothpaste Abrasivity: <https://intjdc.org/toothpaste-abrasivity/>

記：スズキデンタル 鈴木 孝裕

個人レッスン・法人向けクラス・チュータークラス・オンライン/対面式クラス



**責任者のための
英語トレーニング。
“的確な英語で
業務処理をこなす!”**

- ・重要なのはアクセント指導。
- ・英語で上手くスピーチができるよう丁寧なトレーニング。
- ・日本の企業計画を理解させるためのビジネス英語の取得。
- ・ビジネス交渉に役立つより流暢な英語指導!

まずはお問い合わせください。
ご相談:\$90, 個人レッスン\$45(hr.)
貴方に合ったレッスンをプランします。

Peraperera Dallas
ペラペラダラス
講師: John Godbey (ジョン・ゴッドビー)
godbey@peraperadallas.com
詳しくはウェブをご覧ください。www.peraperadallas.com



北ダラス拠点の
個別学習塾。
Zoomオンライン授業
または塾長宅(75252)
を開放し、対面でも
教えています。

お子様の教育に
不安はありませんか?

4歳~
中学生

永住・駐在ご家族
学習支援サービス
(英・国・数)

「学習理解」と「心のケア」を大切にしています。

- 本帰国後の勉強や受験が心配!
- 英語が苦手...
なかなか現地校に馴染めない!
- 国際結婚や永住で、
日本語継承の壁にぶつかっている。
- 現地校や補習校の
課題サポートが難しくなってきた...等



ホームページ

まずは、お気軽にお問い合わせください!

個別学習塾 Terakoya JuJu
terakoyajuju.com

無料
+
コンサル
体験授業



クニカネ号と行くテキサス逃亡記73 ～ちょっとひと休み～

★国立公園と国定記念物、国立森林公園って一体何が違う？

テキサスを逃亡していると、国立公園(National Park)、国立森林公園(National Forest)、国定記念物(National Monument)といろいろな名称にぶつかります。で、いったい何が違うのかと思い、ちょっと調べてみました。

まず、国立公園は「将来の世代のために現状を損なってはならない」ということが大前提、すなわち自然をそっくりそのままその地域に保存することを最大の目的としています。管轄は米国内務省の国立公園局(NPS)です。この目的のため、運営・管理は極めて厳格に行われています。

一方、国立森林公園は、自然保護と同時に様々な自然の活用を目的としており、自然保護以外に、木材等の産業、家畜の放牧、レクリエーション等様々なサービスも提供しています。管轄は米国森林局(USFS)です。

このように目的が異なることから、同地域でのルールにも微妙な違いがあるそうです。例えば、国立公園ではハンティングは禁止。犬の連れ込みもダメです。一方で、国立森林公園ではハンティングもできるし(もちろん犬も同行も可)、オートバイ等のトレイルがある等、活動範囲は非常に広いです。この二つのエリアは隣り合っていることが多いので、自分がどこにいるか確認しながら活動しないと知らないうちに法律違反になることもあるようです。

国定記念物は、遺跡保存法に由来します。国立公園との違いは、多様性の程度(国定記念物は1つの類のない資源を保護することで認められる)の他、議会の承認を必要とせず、大統領が短期間で宣言することができ、さらに国立公園ほど野生動物を厳格に保護する必要はないそうです。

さらに上記の他に国立保護区というものもあります。国立保護区は、国立公園同様、自然保護の目的はあるものの、議会の許可の下、ハンティングや石油・ガスの採掘等もできるそうです。ちょうど国立公園と国立森林公園との中間というところでしょうか。





管理の厳格性に差はありますが、いずれも、アメリカならではの大自然が堪能できる本当に素晴らしい場所ですね。ずっと大切にしてほしいです。

<※上記データは私がテキサスに滞在した頃のものであり、現在、若干変わっている可能性があります。ご了解いただければ幸いです。>

記：外務省課長補佐

(元・在ヒューストン日本国総領事館領事)

國金 栄江



(214)383-3800

masami.tanaka@svp.vet
1113 E Bethany Dr. Allen, TX 75002

タナカ マサミ

田中 晶美 獣医師

診察時間 月 - 金 8~6PM

土 8:30~2PM 日 休診

テキサストリビアクイズ その1

1 テキサス州は、ヨーロッパのどの国よりも大きい。

or

2 テキサス州の議事堂は全米のどの州よりも大きい。またアメリカ連邦議会の議事堂より大きい。

or

3 ダラスフォートワース空港 (DFW) の面積は、ニューヨークのマンハッタン島より大きい。

or

4 テキサス州は、米国内で1番面積が広い。

or

5 テキサス州は、米国内で人口が1番多い。

or

6 テキサス州は、米国内で最もトルネード被害に遭っている。

or

7 テキサス州は、米国で最も多くの石油を産出している。

or

※答えは23頁

記：広報部会 スパーウェイ葉子



Matsushita Realty
**40年以上の経験を生かして
 不動産全般を
 お手伝いいたします**

投資物件 売買 賃貸
 アパート 各種サポート

日本語でお気軽にご相談ください

 ブローカー 松下 昌子 Masako Matsushita (214) 232-2689 (直通) masako@matsushitarealty.com www.matsushitarealtyinfo.com	 ブローカーアシエート 伊藤 かつら Katsura Ito (323) 806-8777 (直通) katsuraito.realestate@gmail.com www.texas-fudosan.com
 ブローカーアシエート ラムデンボーク 明子 Akiko Ramsdenbourg (972) 747-9255 (直通) akiko.ramsdenbourg@gmail.com www.NorthDallasFudosan.com	 エージェント 吉岡 理穂 Riho Yoshioka (817) 501-2168 (直通) riyoshioka@gmail.com

MATSUSHITA REALTY
松下不動産
 13330 Noel Road, Suite 104, Dallas, TX 75240
 www.matsushitarealtyinfo.com

facebook


 いいね!
 してね♪

情報発信中

Facebookで 情報発信中 情報発信
情報発信中
 情報発信中

 **Dallas Japanese Association**
 ダラス日本人会

新発刊!

ダラスに暮らす Vol.8

**オールカラー 134ページ
 付録つき (広域拡大MAP)**

**ダラス日本人会編集による
 現地の生の情報を豊富に掲載!**

TOP インタビュー プレイノ市長
 第1章 アメリカ生活のスタート(公的手続き、住居、銀行など)
 第2章 教育(教育制度、現地校学校区、補習授業校など)
 第3章 医療、害虫対策、保険、アラート、犯罪対策
 第4章 日常生活(ショッピング、グルメ、主婦の声、イベント、レジャー、習い事など)
 第5章 車・交通(車購入、免許取得、自動車保険、交通違反など)
 第6章 法律・税(移民法、税金、確定申告など)
 第7章 テキサス州、ダラスフォートワース都市圏の資料集

価格 ・会員価格 \$18/冊 5冊以上の場合 \$16/冊
 ・非会員価格 \$25/冊

★お申込み、お問い合わせはダラス日本人会のEmailまたはFaxで。



ダラス日本人会
 Dallas Japanese Association
 www.godja.org

4101 McEwen Rd, Suite 245 Dallas, Texas 75244
 ☎ (972) 458-0478 (火~金) ☎ (972) 490-8862
 ✉ : dja@godja.org

エンウェルカイロプラクティック&鍼灸クリニック

皆様の身体と 健康をサポート!

コミュニケーションを大切にし人それぞれに合わせた治療をいたします。

- ◆カイロプラクティック ◆交通事故 ◆スポーツ障害
- ◆理学療法 ◆ニュートリション ◆腰痛/頭痛/首痛
- ◆鍼灸 ◆小児カイロ ◆骨盤調整 ◆妊婦のケア



カイロプラクター
Dr. 堀井 岳久

各種保険取り扱い: 米健康保険PPO、交通事故、
メディケア、クレジットカード付帯の海外旅行者保険
(保険適用内容はプランによって変わります。詳細は
お尋ねください。)

EnWell Chiropractic & Acupuncture
972-232-7488
5045 Lorimar Dr. #140 Plano, TX 75093
www.enwellchiro.com

診療時間: 9am-6pm (9am-3pm) 休 日

etcetera

of japan beauty

お友達紹介
キャンペーン
until June
30th

「私の好みがうまく伝わらない。。。と思った方いませんか?」
日本のビューティーケアサービスを
日本人スタッフによってご提供いたします。

着物着付け
レンタル
和装ヘア

Gel or Performance Eyelash Microblading

- ・ マニキュア
- ・ エクステンション
- ・ 4Dストローク
- ・ ペディキュア
- ・ まつ毛パーマ
- ・ 眉アートメイク

ご予約は HP 又は、お電話、テキストにて日本語でお問い合わせください。

(917)594-9829

6832 Coit Rd., Suite 240
Plano, TX 75023



SCAN ME



確定申告

税金・会社設立

全ビザ、全州サポート

- 給料、経理代行
- 経理相談

私がお手伝い致します

ビジネスパートナーとして
コスト削減をサポートします。



節税のプロがご質問にお答えします

- ◎確定申告における健康保険
(Affordable Care, Obamacare)の対応
- ◎節税できるポイント
(FBAR - 外国金融講座報告書)
- ◎TAX Deduction(税金の控除)について

起業に関するスペシャリストが
会社設立をサポート!

- ◎企業名選択から設立後の確定申告作成まで
- ◎会社設立後の会計サポートも万全
- ◎低価格で会社設立、資金を節約可能

尾崎真由美

会計事務所



★クライアント満足度★

1040DALLAS.com

日本語 フリーダイヤル まずは無料相談

1-877-827-1040

info@1040DALLAS.com

18001 Old Cutler Rd, #454, Miami, FL 33157



日系企業のための米国ビジネス法律事務所 北川&イベート法律事務所 KITAGAWA & EBERT, P.C.

必勝訴訟
裁判
仲裁
調停

弁護士資格: CALIFORNIA • TEXAS • GEORGIA • NEW YORK • MICHIGAN • ALABAMA • NEVADA

法務サービス

BUSINESS

訴訟 LITIGATION
契約 CONTRACTS
会社 CORPORATE
不動産 REAL ESTATE
売買 SALES
流通 DISTRIBUTION
会社の為の雇用法
EMPLOYMENT (FOR CO.)
税法 TAX

訴訟の種類

LITIGATION

訴訟 LITIGATION
調停 MEDIATION
解決 SETTLEMENT
仲裁 ARBITRATION
裁判 TRIALS
債権回収 COLLECTIONS
論争 DISPUTES
集団訴訟 CLASS ACTIONS
上告など APPEALS, etc.

難しい訴訟裁判や仲裁など41年の勝訴経験

米国内の著名日系企業のため、ビジネス法律に特化したサービスを行う。必勝戦略においては長年高い評価を得ており全米にわたり大手法律事務所に対する仲裁裁判では勝訴の実績を多く持つ。この実績は WALL STREET JOURNAL・Japan times・New York Times・Chicago Tribune・Los Angeles Timesで紹介された。



弁護士
北川リサ美智子
LISA M. KITAGAWA, Esq.
CALIFORNIA • TEXAS
GEORGIA • NEW YORK
MICHIGAN
東京大学法学研修
京都大学法学修士
米国連邦最高裁判所認定
AV Preeminent Martindale-Hubbell



弁護士
ジェームズR.イベート
JAMES R. EBERT, Esq.
CALIFORNIA • TEXAS
GEORGIA • NEVADA
ALABAMA • MICHIGAN
カリフォルニア州公認会計士
京都大学法学研修
米国連邦最高裁判所認定
AV Preeminent Martindale-Hubbell

家庭法・離婚・移民法・刑法・雇用法の個人様に関するご相談は取り扱っておりません。**必勝・難題解決のプロ・良心的**

MAIN

300 SPECTRUM CENTER DRIVE, SUITE 960
IRVINE, CALIFORNIA 92618

TEXAS

(BY APPT.)

5851 Legacy Circle, 6th Floor
Plano, Texas 75024

GEORGIA

(BY APPT.)

3340 Peachtree Road, Suite 1800
Atlanta, Georgia 30326

日本語でどうぞ

(949) 788-9980

www.JAPANUSLAW.com

アメリカにいるメリット、 活かせていますか？

米国生命保険に関する
素朴な疑問から上手な活用方法まで、
日本語で丁寧に説明いたします

- 万一の場合のご家族の保障に
- お子様の学資準備に
- 老後の資金準備に
- 将来のご家族の資産形成に

米国
在住中のみ
ご加入でき
ます。

まずは、日本語でお気軽にご連絡下さい。

TEL: 310-617-5782

E-mail: sfujikawa@pacificguardian.com

米国保険の素朴な疑問

私のビザでも加入できるの？
帰国しても保険は続けられるの？
商品説明は日本語で聞けるの？



PACIFIC GUARDIAN LIFE
明治安田生命子会社

Pacific Guardian Life Insurance Company, Limited

Texas Office: 23501 Cinco Ranch Blvd, Ste H120-666 Katy, TX 77494 AD 03-2020-04

あなたにぴったりの住まい・ビジネス・投資物件をサポートします

大好評のスターターキット進呈中！

テキサス州のみならず全米をカバー



exp
REALTY

Yamada Yumi
山田由美

TEL: 972-834-0725

E-Mail: yumi.realestate@gmail.com

WEB: yuhadreamhomes.com



Plano市のスズキデンタルです。健康で美しい笑顔のために定期検診を！

SUZUKI DENTAL

FAMILY AND COSMETIC DENTISTS

一般歯科・小児歯科・口腔外科・歯科インプラント・審美歯科・ZOOM!ホワイトニング・インビザライン

日米歯科医師免許取得。各種歯科PPO保険受け付けております。



診療時間など詳しくは下記ウェブサイトをご覧ください。

SUZUKIDENTALPLANO.COM

📍 2120 Hedgcoxe Rd, Ste 150, Plano, TX 75025

はいしゃ 歯にいい

☎ (469) 814-8211

✉ info@suzukidentalplano.com

ご予約、ご相談は
お気軽に日本語でどうぞ。

すずき たかひろ

鈴木 孝裕

Takahiro Suzuki, DDS, PhD

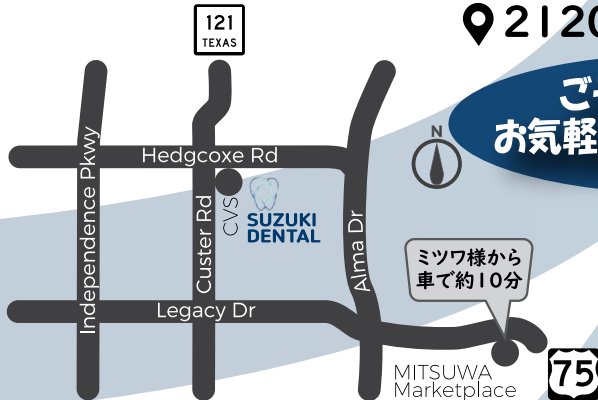
日本口腔外科学会認定 専門医
歯学博士、東北大学卒、USC卒

すずき ひろこ

鈴木 裕子

Hiroko Suzuki, DDS, PhD

日本小児歯科学会認定 専門医
歯学博士、東北大学卒、USC卒



編集後記

ダラスで初めての夏を迎えました。本業の仕事柄、毎週アメリカ国内またはメキシコのどこかに出張しており、DFW空港に戻ってくるたびに「暑いなあ」と感じていましたが、このところの華氏100°を超える猛暑の中ダラスに到着して感じるのは、暑さの種類と次元が違うということです。これまでに経験したことのない種類の暑さです。とはいえ、6月末に日本に出張して分かったありがたみがあるのですが、ダラスには日本のような湿気がないという点です。皆様も夏バテ、熱中症に注意し、ダラスの夏をお過ごしください。

さて編集後記を使って読者の皆様へのご案内です。この「Howdy!ダラス」発行業務に携わ

っていただいている広報部会員のご異動により、広報部会メンバーが減少傾向にあります。ダラスの情報発信拠点として、ぜひ今後も充実した会報を発行してまいりたいと存じますので、広報関連のお仕事に携わったことのある方、経験はないけれどもダラス情報の発信に興味があるという方などなど、ご連絡いただければ大変嬉しいです！

記：広報部会 服部 治行

<テキサストリビアクイズその1の答え>

- | | | |
|------|------|------|
| 1. ○ | 4. × | 7. ○ |
| 2. ○ | 5. × | |
| 3. ○ | 6. ○ | |



Dallas Japanese Association
4101 McEwen Rd., Suite 245
Dallas, TX 75244



ITのことなら
カルソフト！

ダラスでも実績が
増えているね！



業務システム構築 会計 / 販売 / 購買 / 倉庫 / 生産管理、AI、IoT、RPA / ロボットによる業務自動化

テレワーク効率化 リモートアクセス、ウェブ会議、コラボレーション、書類共有、セキュリティ

システム環境整備 ネットワーク、クラウド、モバイル、IP 電話、オフィス無線化、システム仮想化

保守サポート リモート保守、定期訪問、IT ヘルプデスク、IT アウトソーシング、オフィス移転

**無料 IT 相談
実施中！**



カルソフト・システムズ
www.calsoft.com

5050 Quorum Drive, Suite 700, Dallas, TX 75254
Tel: (972) 942-8388, E-mail: dallas@calsoft.com
Dallas, Los Angeles, New York, Chicago, Tokyo, China